



**TORNEO INTERNAZIONALE  
DI CALCIO EUSALP 2022**  
*EUSALP INTERNATIONAL  
FOOTBALL CUP 2022*

15-19.06.2022

Caderzone Terme, Spiazzo Rendena, Comano Terme,  
Borgo Chiese, Pieve di Bono e Tione di Trento

2022 ITALIAN PRESIDENCY  
OF THE EUROPEAN  
UNION STRATEGY  
FOR THE ALPINE REGION

Autonomous Provinces of Bolzano/Bolzen and Trento



## Roberto Failoni

Assessore all'artigianato, commercio, promozione, sport e turismo

Il rapporto tra i giovani e lo sport è da sempre fondamentale per la crescita delle nostre comunità e favorirlo è una grande responsabilità politica che questa Provincia, anche in occasione della Presidenza EUSALP 2022, vuole assumersi.

Lo sport promuove valori autentici che uniscono le persone anche nella competizione. Le regole dello sport sono insegnamenti di vita, imprinting prezioso per i nostri giovani che si troveranno ad affrontare le sfide di un mondo sempre più complesso.

Soprattutto nelle zone di montagna lo sport favorisce l'inclusione sociale ed è importante radicare questa consapevolezza nelle nuove generazioni rendendo chiaro e leggibile l'impegno della politica in questa direzione.

Sulla base di questo presupposto, la Provincia autonoma di Trento e la Presidenza EUSALP 2022 assicurano il supporto al Torneo internazionale di calcio EUSALP 2022.

*The relationship between young people and sport has always been fundamental for the growth of our communities, and fostering it is a great political responsibility, which this Province, also upon the occasion of the EUSALP Presidency, wishes to assume.*

*Sport promotes authentic values that unite people even in competition. The rules of sport are life lessons, valuable imprinting for our young people who will face the challenges of an increasingly complex world.*

*Particularly in mountainous areas, sport promotes social inclusion: it is important to establish this awareness in young people and to make the political commitment in this direction clear and legible.*

*This commitment is driving the support by the Autonomous Province of Trento and the Eusalp 2022 Presidency for the EUSALP international football cup 2022.*



## Mirko Bisesti

Assessore all'istruzione, università e cultura, delegato alla Presidenza EUSALP

La Presidenza italiana di EUSALP sostiene e valorizza il futuro dei giovani: per questo motivo, anche attraverso lo strumento dello Youth Council (Consiglio dei giovani), si intende assicurare il coinvolgimento di coloro che vedranno questo domani.

Per non trovarsi a subire gli eventi bisogna esserne gli artefici ed è in quest'ottica che EUSALP chiama i giovani a costruire la loro prospettiva comune, consentendo loro di essere partecipi ai tavoli internazionali, esprimendo il punto di vista, le aspirazioni e i sogni di coloro che saranno i protagonisti del futuro.

Il Torneo internazionale EUSALP, pur rappresentando, a livello calcistico, una sfida, è, al tempo stesso, terreno di incontro di ragazzi e ragazze provenienti da realtà differenti che avranno la possibilità di interagire scambiandosi idee, esperienze e visioni per la costruzione del loro domani, in un'area, quella alpina, che si auspica possa rappresentare un'alternativa valida anche come loro futuro spazio di vita.

*The Italian Eusalp Presidency, along with the Youth Council, supports and values the future of young people: for this reason, it is essential to ensure the involvement now in various initiatives of those who will be experiencing the future. In order to not be subjected to events, one must be the architect of them. It is with this in mind that EUSALP calls on young people to build their own future, allowing them to participate in international roundtables, expressing their point of view, aspirations and dreams of those who will be the protagonists of the future.*

*The EUSALP Football Cup represents a football challenge but, at the same time, the meeting ground for boys and girls from different realities who will have the opportunity to exchange ideas, experiences and visions for a better common perspective. This, in an area, the Alpine region, that they will hopefully also choose as their future space to settle and live.*

# Torneo internazionale di calcio Eusalp

Il Torneo prevede la presenza di 12 Rappresentative regionali o nazionali suddivise in 8 rappresentative maschili e 4 femminili. Le partite delle Rappresentative femminili Under 20 si svolgeranno, da giovedì 16 a sabato 18 giugno 2022, sui seguenti campi da calcio: Caderzone Terme e Spiazza Rendena.

Le partite delle Rappresentative Regionali maschili Categoria Allievi Under 16 si svolgeranno, da giovedì 16 a domenica 19 giugno 2022, sui seguenti campi da calcio: Ponte Arche loc. Rotte, Condino, Pieve di Bono e Tione di Trento.

La F.I.G.C. – L.N.D. – S.G.S. COMITATO PROVINCIALE AUTONOMO DI TRENTO e l'APS Piazza Viva di Tione di Trento si sono fatte promotrici del Torneo internazionale di calcio EUSALP 2022 con il contributo della Comunità delle Valli Giudicarie, i B.I.M. delle Valli del Chiese e del Sarca, i Comuni di Borgo Chiese, Caderzone Terme, Comano Terme, Spiazza, Pieve di Bono-Prezzo, Tione di Trento e la Cassa Rurale Adamello Giudicarie Valsabbia Paganella.

Collaborano all'organizzazione del Torneo le seguenti associazioni sportive: ASD Comano Terme e Fivè, S.S.D. Condinese, US Pieve di Bono, US Tione, ASD Tre P e ADS Valrendena.

## PROGRAMMA

L'evento si articolerà in tre momenti.

### Inaugurazione

mercoledì 15 giugno 2022 alle ore 17.00 presso il Centro Sportivo di Sesena di Tione di Trento. Saluti ed interventi iniziali: Roberto Failoni Assessore all'artigianato, commercio, promozione, sport e turismo, Eugenio Antolini Sindaco del Comune di Tione di Trento, Iaria Salvaterra Presidente di APS Piazza Viva, Paola Mora Presidente CONI Trento, Stefano Grassi Presidente FIGC-LND. Testimonial: Rolando Maran allenatore calcio serie A e Alice Parisi calciatrice della Nazionale. Con la partecipazione di Giancarlo Abete Presidente della Lega Nazionale Dilettanti. Moderatore: Tiziano Salvaterra.

### Convegno

sabato 18 giugno 2022 alle ore 09.30 presso la sala della Comunità di Valle, in Via del Foro a Tione di Trento. Il tema del convegno ruoterà attorno al ruolo inclusivo che il gioco del calcio assume, soprattutto nelle zone di montagna. Moderatrice: Paola Mora Presidente CONI Trento. Saluti di Butterini Giorgio Commissario Comunità delle Giudicarie. Introduce Roberto Failoni Assessore all'artigianato, commercio, promozione, sport e turismo. Testimonial: Stefano Bizzotto giornalista sportivo RAI, Stefano Trapletti EUSALP Youth Counselor e Valentina Boschetto Doorly saggista e imprenditrice. Conclusioni a cura di Mirko Bisesti Assessore all'istruzione, università e cultura, delegato alla Presidenza EUSALP.

### Premiazioni

domenica 19 giugno 2022 alle ore 11.00 si giocherà la finale del Torneo. Le premiazioni avranno luogo alle ore 12.30 presso il campo di gioco di Tione di Trento a cura dell'Assessore Roberto Failoni che chiuderà l'evento con i saluti istituzionali.

# Eusalp International Football Cup 2022

Twelve regional or national teams are expected to participate, divided into 8 male and 4 female representative teams. The matches of the female Under 20 representative teams will take place on the following football fields: Caderzone Terme and Spiazza Rendena, from Thursday 16 to Saturday 18 June 2022.

The matches of the male Regional Representative Teams Under 16 Students Category will take place on the following football fields: Ponte Arche loc. Rotte, Condino, Pieve di Bono and Tione di Trento from Thursday 16 to Sunday 19 June 2022.

The F.I.G.C. - L.N.D. - S.G.S. COMITATO PROVINCIALE AUTONOMO DI TRENTO and the APS Piazza Viva in Tione di Trento have promoted this EUSALP International Football Cup with the contribution of the Comunità delle Valli Giudicarie, the B.I.M. of the Valli del Chiese and del Sarca, the municipalities of Borgo Chiese, Caderzone Terme, Comano Terme, Spiazza, Pieve di Bono-Prezzo, Tione di Trento and the Cassa Rurale Adamello Giudicarie Valsabbia Paganella.

The following sports associations ASD Comano Terme and Fivè - S.S.D. Condinese - US Pieve di Bono, US Tione, ASD Tre P and ADS Valrendena will collaborate in the organization of the Football Cup.

## PROGRAM

The event will take place in three stages.

### Opening

Wednesday 15 June 2022, at 5.00 p.m. at the Sesena Sports Centre in Tione di Trento. Greetings and opening speeches: Roberto Failoni, Local Minister for Craftsmanship, commerce, promotion, sport and tourism, Eugenio Antolini Mayor of Tione di Trento, Iaria Salvaterra President of APS Piazza Viva, Paola Mora President of CONI Trento, Stefano Grassi President of FIGC-LND. Testimonials: Serie A football coach Rolando Maran and Italian National Player Alice Parisi. With the participation of Giancarlo Abete President of the Lega Nazionale Dilettanti. Moderator: Tiziano Salvaterra.

### Conference

Saturday 18 June at 09.30 a.m. in the hall of the Comunità di Valle in Via del Foro in Tione di Trento. The theme of the conference will be related to the inclusiveness of football in mountain areas. Moderator: Paola Mora President of CONI Trento. Greetings by Butterini Giorgio Commissioner of the Giudicarie Community. Conference introduced by Roberto Failoni, Local Minister for Craftsmanship, commerce, promotion, sport and tourism. Testimonials: Stefano Bizzotto, RAI sports journalist, Stefano Trapletti, EUSALP - Youth Counselor and Valentina Boschetto Doorly, essayist and entrepreneur. Conclusions by Mirko Bisesti, Local Minister for Education, University and Culture, delegate to the EUSALP Presidency.

### Prize-giving ceremony

19 June 2022 at 11.00 a.m. the final of the Football Cup will be played. At 12.30 p.m., the prize-giving ceremony will begin at the Tione di Trento field by the Local Minister Roberto Failoni, who will close the event with institutional greetings.